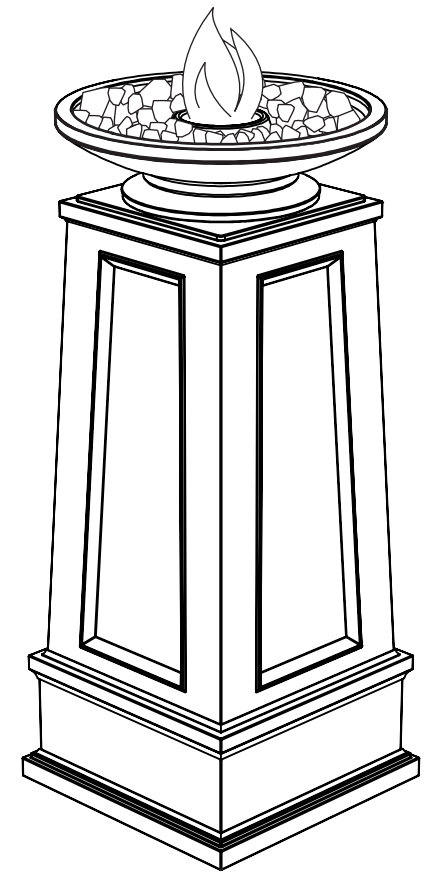
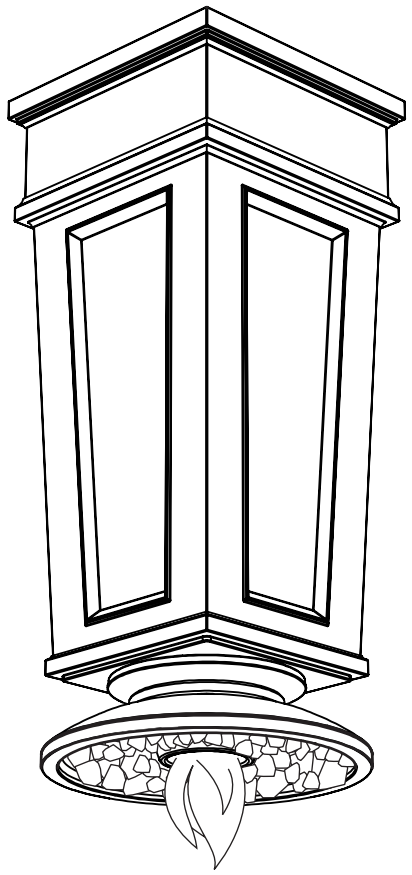


Lot: _____

PO: _____



Colonne à feu Corsica
 Modèle 812



Model 812
 Corsica Fire Column



Lot: _____

PO: _____

⚠️ WARNINGS ⚠️

Read entire label and all instructions included with ventless fireplace fuel and fire column
PROPERTY DAMAGE, SERIOUS INJURY OR DEATH may result if these warnings are not followed

HAZARDS

- Ventless Fireplace Fuel is flammable. Failure to follow warnings can result in property damage or serious burns.
- Use only Real Flame® Ventless Fireplace Fuel in this unit. Do not use with any other fuel or flammable material.
- Do not attempt to refuel a unit that is already burning. Pouring any kind of fuel on a fire can result in flare-ups or flashbacks. Make sure the fire is out and allow the unit to cool for 20 minutes before refueling.
- Do not store or use gasoline or other flammable materials, including gel fuel, near this product. Vapors or leaks from these types of items could travel to sources of flame or heat and increase the risk of fire or explosion.

In case of an emergency use a CO2 extinguisher or baking soda to extinguish the fire.

1. Burn only Real Flame® Ventless Fireplace Fuel in fire column. Never burn trash, paper, or wood in the unit.
2. Fire column is not to be operated by anyone below age 18. Keep away from children and pets.
3. Make sure fire column is placed on a flat and level surface. Failure to do so could cause the unit to tip, resulting in serious injury, property damage or death.
4. Do not place fire column in an area with lots of traffic, such as a hallway or entryway.
5. **WARNING:** Never alter or dismantle The Real Flame® Fire Column in any manner.
6. Never burn ventless fireplace fuel outside the designated burn area.
7. Do not burn more than the specified amount of fuel at any time.
8. Never leave a burning fire unattended, especially around children or pets.
9. Never touch glass or any metal surfaces during or immediately after burning fuel. They will be extremely HOT. Allow surfaces to cool for 20 minutes before touching surfaces, refueling, or moving the unit.
10. Do not wear flammable or loose clothing when operating the fire column.
11. Exercise the same precautions as you would with any open fire.
12. DEATH, SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE may result if these warning are not followed correctly.

NOTICE: Buyer assumes all responsibility for safety and use that is not in compliance with these instructions and warnings.

Using Your Fire Column

- Unit is for indoor or outdoor use.
- Before using unit, be sure you have read and understood the step-by-step instructions.
- During the initial burn you may experience a slight odor. Odor is temporary and will be absent on following burns.

VENTLESS FIREPLACE FUEL

Real Flame Ventless® Fireplace Fuel contains isopropyl alcohol. Avoid contact with eyes, mucous membranes or prolonged contact with skin. May irritate eyes. Store in a cool, dry place. Keep away from flame, heat or items that spark. Use in well-ventilated areas. Keep out of reach of children and pets. In case of fire, use a CO2 fire extinguisher or baking soda.

FIRST AID

If fuel gets in eyes, flush with water for 15 minutes; get medical attention. If ingested, do not induce vomiting; call poison control center or a doctor.

If you have questions please call customer service at 1-800-654-1704

Pour toute question, contactez notre service à la clientèle au 1-800-654-1704.

⚠️ Mises en garde ⚠️

Lire toutes les instructions fournies avec le foyer et de combustible pour foyers sans ventilation

Risque d'explosion
 Ne jamais ajouter de combustible pour foyers sans ventilation ou tout autre combustible sur le feu.
 Utilisez uniquement du Real Flame® combustible pour foyers sans ventilation dans cette unité. Ne jamais utiliser d'autres types de combustible ou d'autres matières inflammables.
 Ne pas entreposer ou utiliser d'essence et toute autre matière inflammable, incluant de combustible pour foyers sans ventilation, près de ce produit. Les vapeurs de ces produits peuvent s'accumuler et accroître le risque d'incendie, d'explosion ou de blessure.
En cas d'urgence, utiliser un extincteur à neige carbonique ou du bicarbonate de soude pour éteindre le feu.

1. Utilisez uniquement du Real Flame® combustible pour foyers sans ventilation dans cette unité. Ne jamais utiliser d'autres types de combustible ou d'autres matières inflammables.
2. Tenir à l'écart des enfants et des animaux de compagnie. Unité ne doit pas être utilisé par des enfants.
3. Assurez-vous que la colonne d'incendie est placée sur une surface plane et de niveau. Ne pas le faire pourrait causer l'unité à la pointe, ce qui entraîne des dommages corporels graves à la propriété, ou la mort.
4. Ne pas placer le foyer dans un endroit très passant comme un corridor ou une entrée.
5. **AVERTISSEMENT:** Ne jamais modifier ou de démonter la Real Flame® Colonne à feu en aucune manière.
6. Ne pas brûler le combustible pour foyers sans ventilation en dehors de l'endroit désigné.
7. Ne pas brûler plus de combustible pour foyers sans ventilation que la quantité prescrite. Un remplissage abusif peut occasionner des éclaboussures en dehors du lieu de combustion et peut causer des dommages à la propriété ou de blessures sérieuses.
8. Ne jamais laisser cette unité sans surveillance lors de son usage.
9. Ne jamais toucher les surfaces de métal durant ou immédiatement après la combustion du combustible pour foyers sans ventilation. Les composantes peuvent être extrêmement chaudes. Laisser les surfaces refroidir durant 20 minutes avant de manipuler.
10. Ne pas porter de vêtements amples ou inflammables lors de l'utilisation du produit.
11. Faire montre des mêmes précautions que s'il s'agissait d'un feu à ciel ouvert.
12. La négligence à suivre scrupuleusement ces instructions peut occasionner des blessures sérieuses, des dommages à la propriété et même la mort.

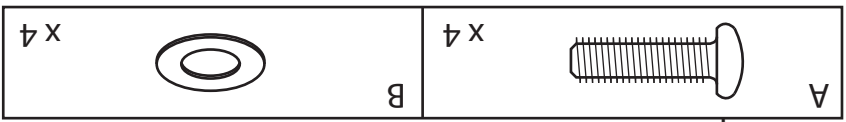
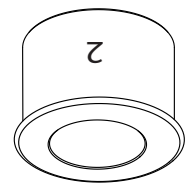
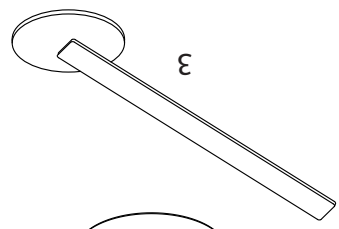
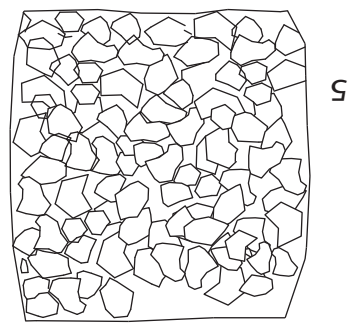
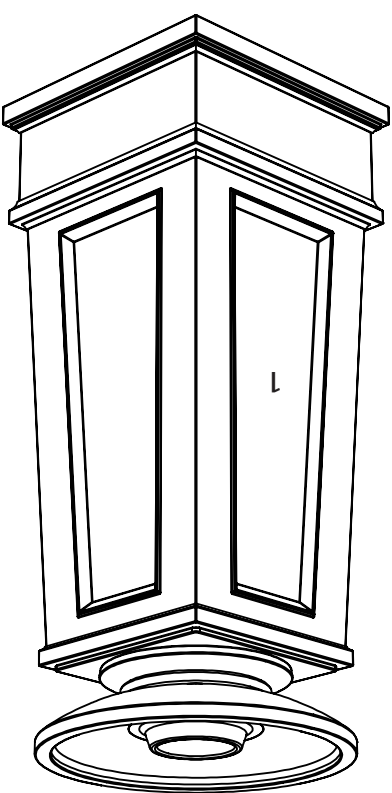
Avis : Le client assume l'entière responsabilité de sa sécurité
 si le produit n'est pas utilisé selon les recommandations et les instructions du fabricant.

Utilisation de votre foyer
 - L'ensemble est conçu pour une utilisation intérieure ou extérieure.
 - Avant l'utilisation, vous assurer d'avoir lu et compris toutes les étapes des instructions.
 - Lors de l'utilisation initiale, vous pouvez percevoir une légère odeur. Cette odeur est temporaire et disparaîtra lors des usages subséquents.

Combustible pour foyers sans ventilation
 Real Flame® combustible pour foyers sans ventilation contient de l'alcool isopropylique. Éviter le contact avec les yeux, les muqueuses ou un contact prolongé avec la peau. Peut irriter les yeux. Entreposer dans un endroit frais et sec. Garder éloigné des flammes, des sources de chaleur ou de débris chauds et des animaux domestiques. Utilisez dans un endroit bien aéré. Garder hors de la portée des enfants et des animaux domestiques. En cas d'incendie, utiliser un extincteur à neige carbonique ou du bicarbonate de soude.

Premiers soins
 Si du combustible touche les yeux, laver dans l'eau durant une période de 15 minutes. Contacter un médecin. En cas d'ingestion, ne pas faire vomir et appeler le centre antipoisson ou un médecin.

Pour toute question, contactez notre service à la clientèle au 1-800-654-1704.



Kit de quincaillerie 08030007

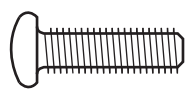

Liste des pièces

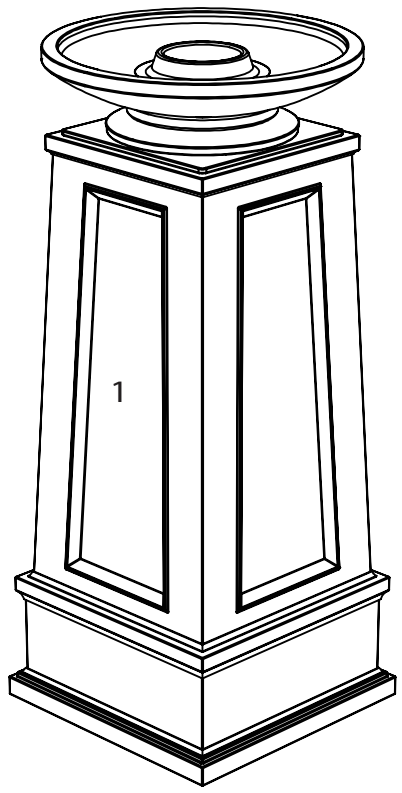
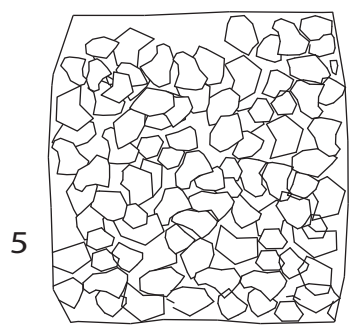
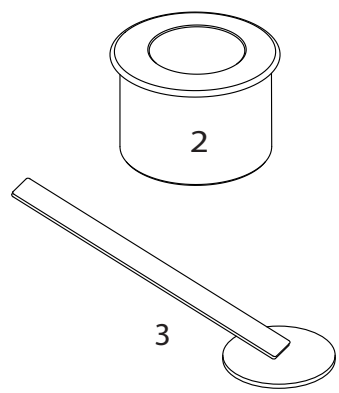
Numéro	Description	Numéro de pièce	Quantité
1	Pilier Corsica	-	1
2	Récipient/brûleur	05422400	1
3	Grattoir	04342400	1
4	Pierre de lave	100040100	1 Bag

Parts List

Number	Description	Part Number	Quantity
1	Corsica Pillar	-	1
2	Burn Cup	05422400	1
3	Snuffer	04342400	1
4	Black Lava Rock 1-2"	100040100	1 Bag

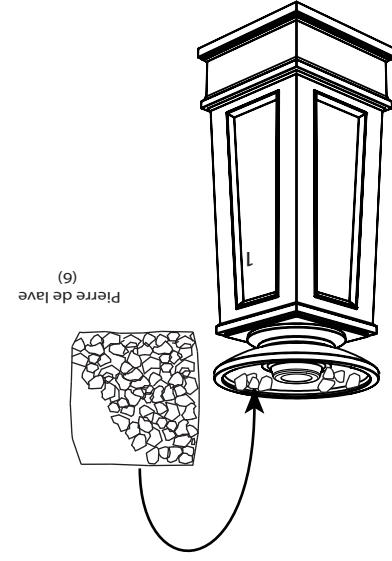
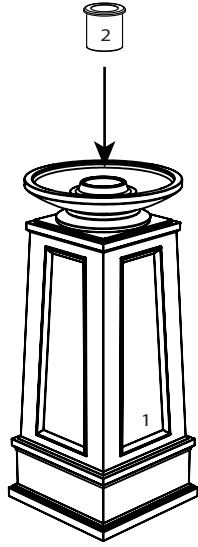
Hardware Pack 08030007

A	B
	
x 4	x 4



Step One

Install the Burn Cup (2) into the hole in the center of the column.

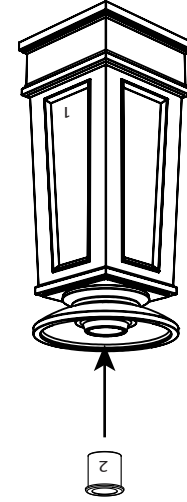
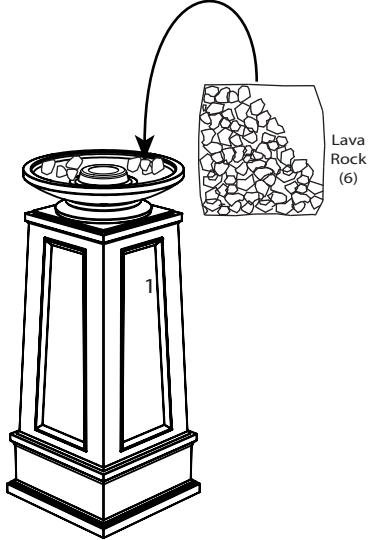


Après avoir placé le récipient/brûleur, mettre la roche de rivière autour du brûleur. Toutes les roches qui tombent dans le récipient doivent être enlevées avant de remplir de combustible.

Deuxième étape

Step Two

With the cup placed in cavity; place the lava rock around the burn cup. Any rocks that fall in the Burn Cup must be removed prior to filling with fuel.



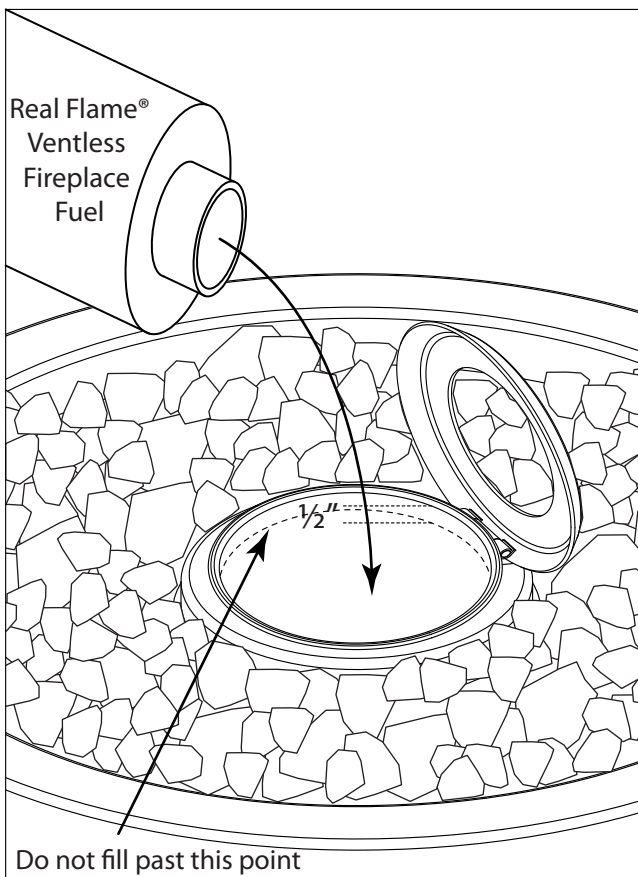
Mettre le récipient/brûleur dans le trou au centre du cylindre.

Première étape

Step Three

To fill Burn Cup, leave it in the unit. Open the lid and fill with Real Flame® Ventless Fireplace Fuel.

Fill the cup to a maximum of 1/2" from the lip of the cup.



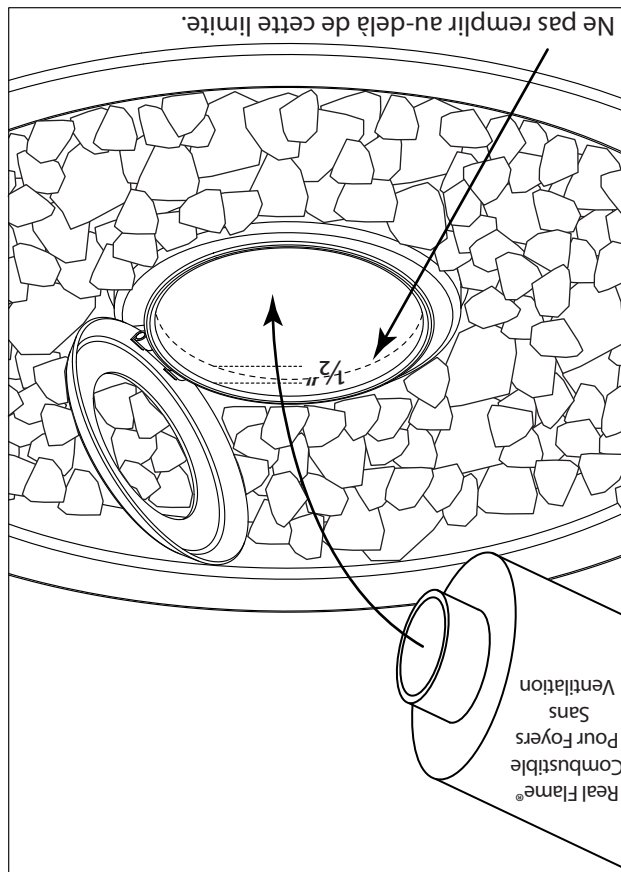
WARNING: RISK OF EXPLOSION

- Do not attempt to add ventless fireplace fuel to a fire that is already burning.
- Use only Real Flame® Ventless Fireplace Fuel. Do not use with any other fireplace fuel or flammable material.
- Do not store or use gasoline or other flammable materials, including ventless fireplace fuel, near this product. Vapors from these types of items may collect and increase the risk of fire, explosion or injury.
- In case of an emergency use a CO2 extinguisher or baking soda to extinguish the fire.

Cinquième étape

Pour remplir le récipient/brûleur, le retirer de l'ensemble. Placer sur une surface plane et ouvrir le couvercle. Tenir en place d'une main et remplir de combustible Real Flame sans ventilation.

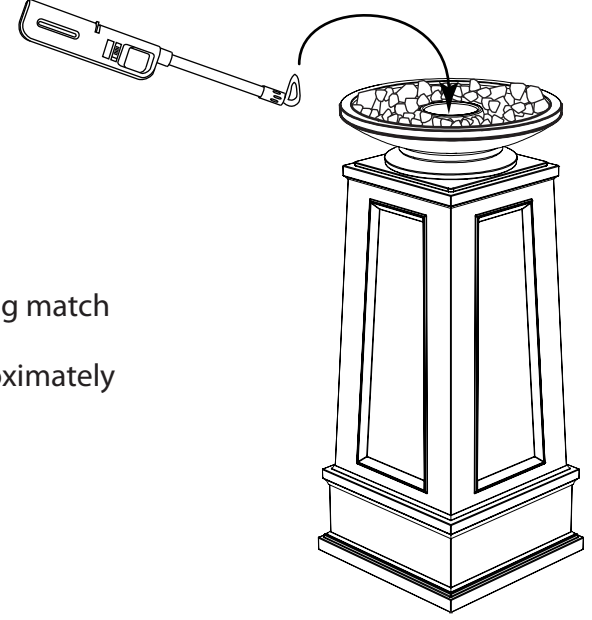
Remplir le récipient jusqu'à 1/2" du bord.



ATTENTION: RISQUE D'EXPLOSION

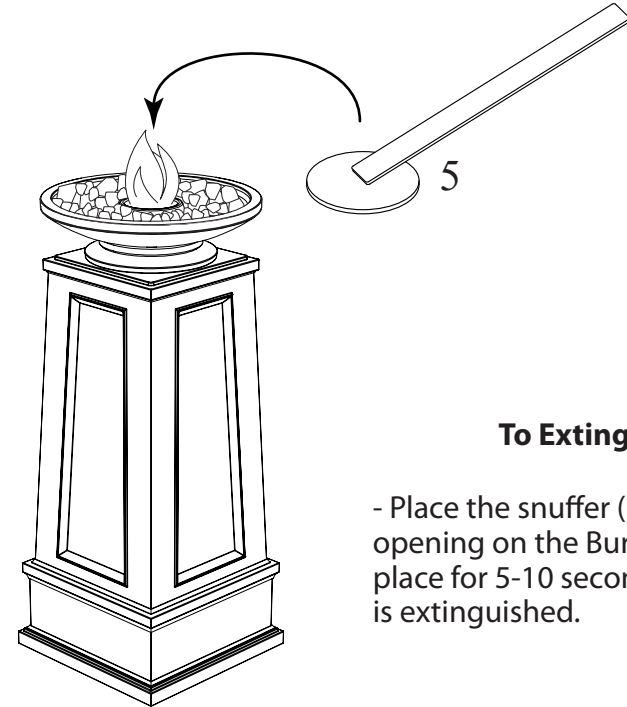
- Ne jamais essayer de remplir réservoir de combustible lorsque le foyer est en usage ou encore chaud.
- Le combustible Real Flame pour foyer sans ventilation est conçu et testé pour un usage sécuritaire dans des foyers Real Flame SEULEMENT. Ne pas utiliser avec d'autres marques de foyer.
- Ne pas entreposer ou utiliser d'essence et toute autre matière inflammable, incluant de combustible pour foyers sans ventilation, près de ce produit. Les vapeurs de ces produits peuvent s'accumuler et accroître le risque d'incendie, d'explosion ou de blessure.
- En cas d'urgence, utiliser un extincteur à neige carbonique ou du bicarbonate de soude pour éteindre le feu.

Step Six



To Light:

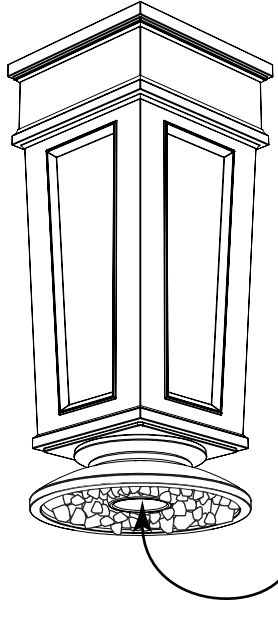
- Light the fuel with an extended lighter or long match
- Burn time will be approximately 1.5 to 2 hours.



To Extinguish:

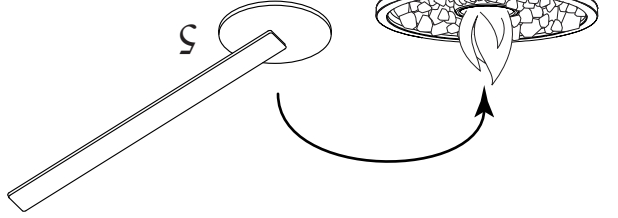
- Place the snuffer (3) over the opening on the Burn Cup. Hold in place for 5-10 seconds until flame is extinguished.

Sixième étape



- Allumer le combustible avec un briquet allongé ou une longue allumette.
- La période de combustion sera d'environ 1,5 à 2 heures.

Pour allumer :



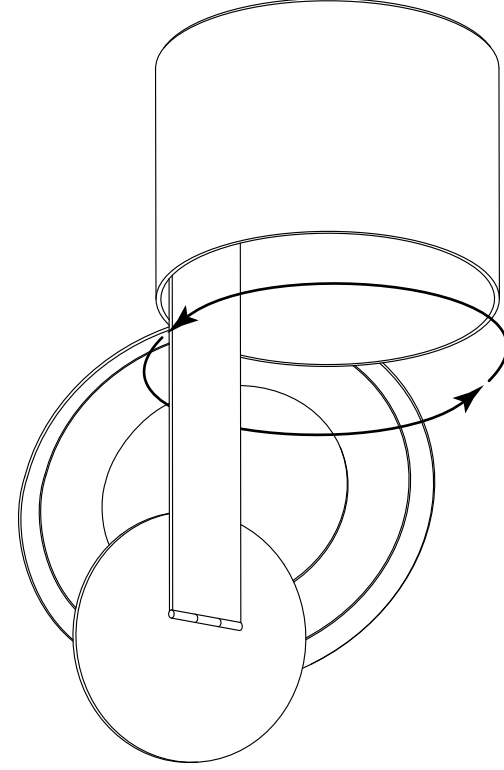
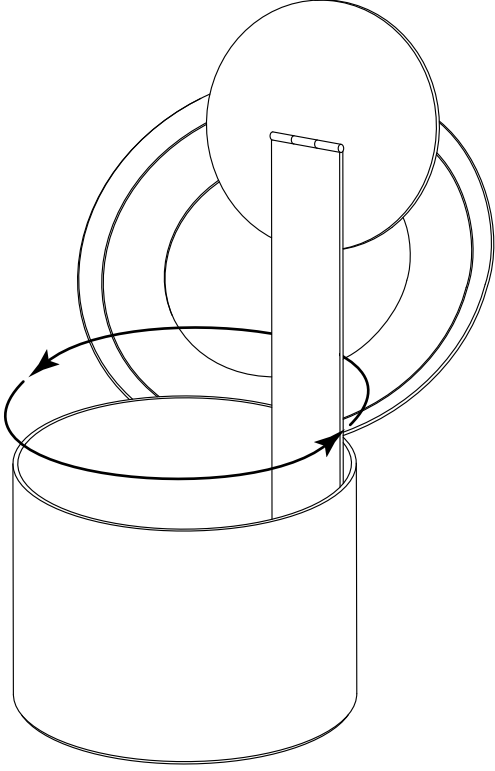
Pour éteindre :

- Mettre le bout /éteignoir du grattoir (5) sur l'ouverture du brûleur. Tenir en place durant 5 à 10 secondes ou jusqu'à ce que la flamme s'éteigne.

Care and Cleaning

Burn cup should be cleaned every two burns. This can be cleaned with the snuffer included.

- Allow can to cool completely before attempting to clean.
- Place the straight edge of the scraper into the can and pull along the edge.
- Residue should be thrown away in the trash.



- Jeter les résidus.
- Mettre le grattoir (bout droit) dans le récipient et gratter le long de la paroi.
- Attendre que le récipient ait complètement refroidi avant de nettoyer.
- Nettoyer avec le grattoir/éteignoir fourni avec votre ensemble. Le récipient/brûleur devrait être nettoyé après deux utilisations.

Entretien et nettoyage

Warranty & Return Policies

Warranty

Jensen Metal Products, Inc., doing business as Real Flame®, warrants Real Flame vent-less fireplaces and accessories to be free from defects in parts and workmanship under normal use and service for a period of 90 days from the date of purchase. In the event of such defects Real Flame will, at its option, replace the defective product or refund the purchase price. The foregoing is the exclusive remedy and Real Flame disclaims all other warranties, including any implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose. In addition, Real Flame will not be responsible for consequential damages in excess of the purchase price of the product on which such liability is based. Electric fireplaces carry a one-year warranty on the electric firebox only.

Return Policy

You may return your purchase within 90 days of receipt. No refunds will be issued for incomplete or unauthorized returns. All returned products must be 100% complete, adequately packaged in original packaging and in resalable condition. Products that have been assembled or modified will not be eligible for return. All items must be returned in their entirety, meaning all items included must be returned together. No returns or exchanges on discontinued items. Please begin the return process by contacting the store or company where you bought your Real Flame item.

Replacement Parts

In the event that an item has been lost or damaged either by the manufacturer or in shipping you may request a replacement. Replacement parts are not available for all units and only given at Real Flame's discretion. We will assess any damage and find a solution, which could include ordering and shipping a replacement to you. No replacements are available for discontinued items or repackaged (open box) products. Please call Real Flame Customer Service at 800-654-1704 for replacement parts before returning the damaged item. Please have the following information, which can be found in your instruction manual, ready before you call Customer Service.

- Model Number of Item
- 4-8 digit Part Number
- Lot Code Number
- Shipping Address
- A picture of the damaged item may be requested. Pictures should be sent to custserv@realflame.com

Incorrect Order Received

If you received something other than you ordered, please contact Real Flame Customer Service at 800-654-1704 within 48 hours of receiving the item.

Please refer to www.Realflame.com for our complete return guidelines and policies.

Real Flame®
7800 Northwestern Ave.
Racine, WI 53403

Customer Service: 1-800-654-1704 in USA
Service à la clientèle: 1-800-363-6443 in Canada
custserv@realflame.com

Customer Service: 1-800-654-1704 in USA
Service à la clientèle: 1-800-363-6443 in Canada
custserv@realflame.com

Real Flame®
7800 Northwestern Ave.
Racine, WI 53403

Veuillez consulter le www.Realflame.com pour une vue complète de nos directives et de nos politiques de retour de marchandise.

Si vous recevez un article différent que celui que vous avez commandé, veuillez contacter le service à la clientèle de Real Flame au 1 800 654-1704 dans les 48 heures suivant la réception de la marchandise.

Réception de commande irrégulière

Une photo de l'article endommagé peut être demandée. Les photos devront être envoyées à custserv@realflame.com

- Le numéro du produit
- Le numéro de la pièce de 4 à 8 chiffres
- Le numéro de code de lot
- L'adresse d'expédition
- Une photo de l'article endommagé peut être demandée. Les photos devront être envoyées à custserv@realflame.com

Si une pièce était perdue ou endommagée soit par le manufacturier ou lors de l'expédition, vous pouvez demander un remplacement. Les pièces de rechange ne sont pas offertes pour tous les articles et ne sont données qu'à la discrétion de Real Flame. Nous estimerons chacun des dommages et trouverons une solution, pouvant inclure l'envoi d'un remplacement et la commande d'un nouvel article. Aucun remplacement n'est possible pour les articles qui ne sont plus sur le marché ou pour les articles réemballés (boîte ouverte). Avant de retourner les articles endommagés, veuillez contacter le service à la clientèle de Real Flame au 1 800 654-1704 pour des pièces de rechange. Avant de contacter le service à la clientèle, ayez en main les informations suivantes, se trouvant dans votre manuel d'instructions :

Pièces de rechange

Vous pouvez retourner votre produit dans les 90 jours suivant sa réception. Aucun remboursement ne sera accordé pour les retours non autorisés ou incomplets. Tous les produits retournés doivent être complets à 100 %, emballés adéquatement dans leur emballage original et dans une bonne condition de vente. Les produits qui ont été assemblés ou modifiés ne seront pas admissibles à un retour. Tous les articles doivent être retournés dans leur entité, ce qui veut dire que tous les éléments inclus doivent être retournés ensemble. Il n'y a aucun retour ou échange pour les articles qui ne sont plus sur le marché. Veuillez entreprendre les procédures de retour de marchandise en contactant premièrement le détaillant ou la compagnie où vous êtes procureur l'article Real Flame.

Politique de retour

La compagnie Jensen Metal Products, opérant sous le nom de Real Flame, garantit les foyers sans ventilation Real Flame et ses accessoires tout de suite (pièces et main d'œuvre) conformément à un usage courant et pour une période de 90 jours suivant la date d'achat. Dans l'éventualité de défauts, Real Flame remplacera, selon sa convenance, le produit défectueux ou procédera au remboursement du coût d'achat. Les présentes constituent le seul recours et Real Flame ne reconnaît aucune autre garantie que ce soit, incluant les garanties implicites de la qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier. De plus, Real Flame ne se tient aucunement responsable des dommages consécutifs à un usage abusif ou lesdits dommages représenteraient une valeur supérieure au coût du produit sur lequel cette responsabilité tient place. Les foyers électriques offrent une garantie d'un an sur la chambre de combustion électrique seulement.

GARANTIE DE REAL FLAME ET
POLITIQUE DE RETOUR